

(1999/C 341/108)

ΓΡΑΠΤΗ ΕΡΩΤΗΣΗ E-0272/99**υποβολή: Manuel Escolá Hernando (ARE) προς την Επιτροπή**

(17 Φεβρουαρίου 1999)

Θέμα: Μεταφορά υδάτινων πόρων και Ταμείο Συνοχής

Στη σελίδα 11 του εντύπου με τον τίτλο «Υδρολογική Αξιολόγηση Ισπανία/Πορτογαλία», που εξέδωσε προσφάτως η Υπηρεσία Επίσημων Εκδόσεων των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων, αναφέρεται ότι οι ισπανικές αρχές με επιστολή τους της 8ης Νοεμβρίου 1995, υπέβαλαν διάφορες παρατηρήσεις επί της εκδόσεως του γραφείου μελετών MWL, η οποία δημοσιεύεται στο εν λόγω έντυπο, σχετικά με «τη μεταφορά υδάτινων πόρων από τη μία στην άλλη υδρολογική λεκάνη, προς αντιμετώπιση των σοβαρών διαρθρωτικών προβλημάτων που υφίστανται σε πολλές περιφέρειες της Ισπανίας».

Συμμερίζεται η Επιτροπή τις εν λόγω παρατηρήσεις; Θεωρεί ότι υπάρχουν άλλες εναλλακτικές λύσεις για να αποφευχθεί η εκτέλεση έργων που θα προκαλέσουν έντονες πολιτικές και κοινωνικές αντιδράσεις;

(1999/C 341/109)

ΓΡΑΠΤΗ ΕΡΩΤΗΣΗ E-0273/99**υποβολή: Manuel Escolá Hernando (ARE) προς την Επιτροπή**

(17 Φεβρουαρίου 1999)

Θέμα: Μεταφορά υδάτων από τον ποταμό Ebro και Ταμείο Συνοχής

Το γραφείο μελετών MWL, στο οποίο ανατέθηκε από το Ταμείο Συνοχής η εκπόνηση έκθεσης σχετικά με την υδρολογική κατάσταση στην Ισπανία και την Πορτογαλία, σύμφωνα με τα αναφερόμενα στη σελίδα 13 του ισπανικού κειμένου της έκθεσης που δημοσιεύθηκε από την Υπηρεσία Επίσημων Εκδόσεων των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων, υποστηρίζει τα ακόλουθα: «Πρέπει να θεωρηθεί ότι για την άρση των ελλείψεων ύδατος στις διάφορες υδρολογικές λεκάνες, οφειλόμενη στην άνιση κατανομή υδάτινων πόρων στο χρόνο και στο χώρο, η πιο σταθερή και ενδεδειγμένη λύση είναι εκείνη της μεταφοράς υδάτων από τη μια στην άλλη υδρολογική λεκάνη». Επίσης, στη σελίδα 15 αναφέρεται ως βασικό πόρισμα των σχετικών μελετών «η δυνατότητα ανάπτυξης των πόρων με τη ρύθμιση της στάθμης των ποταμών και την μεταφορά του πλεονάσματος ύδατος της βόρειας Ισπανίας στις νότιες και ανατολικές περιοχές της χώρας».

Τέλος, για να παραθέσουμε ένα ακόμη παράδειγμα, στη σελίδα 19 και υπό τον τίτλο «Βελτιώσεις που πρέπει να προβλεφθούν» αναφέρονται τα εξής: «Προτείνονται δύο βασικές μορφές δράσεις για την αντιμετώπιση της ελλειμματικής κατάστασης ορισμένων λεκανών: (...) η ανακατανομή των υδάτων μεταξύ των λεκανών με διώρυγες (...). Η μόνη πραγματική δυνατότητα επίλυσης των προβλημάτων των ελλειμματικών λεκανών είναι η εκτέλεση έργων για την μεταφορά πόρων. Προβλέπονται οι διώρυγες για τη μεταφορά υδάτων από τον Βόρειο Duero και τον Ebro (από τον τελευταίο προβλέπεται να μεταφερθούν 1.855 κυβικά εκατόμετρα».

Έχοντας υπόψη ότι τα στοιχεία στα οποία βασίστηκε το γραφείο μελετών MWL και που παρατίθενται στο προειρημένο έντυπο είχαν παρασχεθεί από την σοσιαλιστική κυβέρνηση της Ισπανίας και ότι από το 1966 η ισπανική κυβέρνηση είναι άλλης αποχρώσεως.

Ερωτάται η Επιτροπή:

- συμμαρίζεται την άποψη του γραφείου μελετών MWL για την ανάγκη μεταφοράς υδάτων από τη λεκάνη του ποταμού Ebro; Εάν ναι, θεωρεί ότι το Ταμείο Συνοχής θα ήταν το κατάλληλο χρηματοδοτικό μέσο για το έργο αυτό;
- κοινοποίησε η σημερινή ισπανική κυβέρνηση στην Επιτροπή τη γνώμη της σχετικά με τις απόψεις και τις προτάσεις που περιέχονται στην έκθεση του MWL για τη σκοπιμότητα πραγματοποίησης έργων για τη μεταφορά υδάτινων πόρων από τον ποταμό Ebro προς άλλες λεκάνες, καθώς και για τους τρόπους χρηματοδότησης;

**Κοινή απάντηση
του κας Wulf-Mathies εξ ονόματος της Επιτροπής
στις γραπτές ερωτήσεις E-0271/99, E-0272/99 και E-0273/99**

(25 Μαρτίου 1999)

Η έκθεση Montgomery-Watson, η οποία χρηματοδοτήθηκε από το Ταμείο Συνοχής, παρουσιάζει την ανάλυση και το συνεράνισμα των δεδομένων σχετικά με τους υδατικούς πόρους της Ιβηρικής Χερσονήσου και διατυπώνει διάφορες κατευθυντήριες γραμμές για τη βελτίωση του ανεφοδιασμού της σε νερό, ειδικότερα, στις περισσότερο ακραίες καταστάσεις. Σ αυτό λοιπόν το πλαίσιο, συζητήθηκαν οι μεταφορές λεκανών, ιδίως, ως εναλλακτική ή, συμπληρωματική λύση των άλλων μεθοδολογιών.